**Zeitschrift:** Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance

nationale des sociétés féminines suisses

**Herausgeber:** Alliance nationale de sociétés féminines suisses

**Band:** 32 (1944)

**Heft:** 670

**Artikel:** Le problème du S.C.F. : (suite de la 1re page)

Autor: R.S.

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-265281

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 28.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

sans doute, l'Alliance a laissé de côté les problèmes politiques, pourtant si urgents et préoccupants touchant à l'organisation du monde de demain, pour s'attacher aux problèmes sociaux. Et ce fut le contraste complet entre deux conférenciers: M. Ducommun, du Service de contrôle des prix (Montreux) et Mile Schlatter, directrice de l'Ecole sociale de Zurich. Lui, éloquent, disert, maniant en haut vol des idées généreuses, mais sans faire suivre cette manifestation de philosophie sociale d'aucune application pratique, ce qui n'a pas laissé de désorienter quelque peu nos journalistes confédérées! elle, brève, précise, documentée, se basant sur des expériences vécues... L'on a été, en particulier, très intéressé par les détails fournis sur le cours de six mois organisé par l'Ecole sociale de Zurich pour des travailleurs sociaux, les expériences de la guerre d'Espagne ayant prouvé la nécessité urgente d'une préparation spéciale pour le lendemain de ces bouleversements. Les femmes ont constitué environ les deux tiers de l'effectif de ces travailleurs, les uns, des novices de bonne volonté venus simplement femmes ont constitué environ les deux tiers de l'effectif de ces travailleurs, les uns, des novices de bonne volonté venus simplement de chez nous, les autres, des étrangers, avec un passé parfois terrible derrière eux; et ce mélange d'éléments si divers s'est montré stimulant et fécond. Un deuxième cours aura lieu à Genève en novembre, en relations avec l'Ecole sociale, dont notre journal ne manquera pas de publier le programme sitôt recu, puis un autre encore à Zurich en langue allemande. Car des milliers et des millions allemande. Car des milliers et des millions altemande. Car des miniers et des minions d'orphelins auront besoin que l'on s'occupe d'eux, et nous pouvons tous prévoir les qualités et les compétences que nécessiteront ces tâches. — Enfin, M¹º Nef a lié la gerbe de tous ces exposés par des considérations marquées au coin d'une haute préoccupation mo-

rale.

\*\*\*\*

Et l'Alliance qui s'intéresse à tant de sujets, ne pouvait pas, au cours de cette Assemblée, ne pas parler aussi de suffrage féminin, puisque la rubrique, réapparaissant dans nos colonnes après une longue éclipse, «L'Idée marche...» prouve que cette question redevient d'actualité. Avec beaucoup de tact, Mae Vischer-Alloth prit occasion de deux propositions surgies aux «Divers, touchant l'une les loteries, l'autre les dancings — sujets pour le dire en passant déjà étudiés par le Cartel HSM. — pour marquer tout ce que pourraient faire efficacement les femmes munies de leur bulletin de vote; et ce fut à l'unanimité que l'Assemblée, réaffirmant des décisions prises il y a vingt-cinq ans déjà, vota la résolution dont on a trouvé le texte plus baut, comme aussi la proposition de l'Association zurichoise pour le suffrage féminin appuyant auprès des autorités cantonales la motion récemment déposée en faveur du vote des fem-



Je la regarde. Aspirateur à poussière! Oui, lais aspirateur vivant à qui il est demandé d'avoir des mains vivantes, à la fois adroites et vigoureuses, des bras solides, des reins à toute épreuve, de bonnes jambes; à qui il est toute épreuve, de bonnes jambes; à qui il est demandé un très vieux savoir portant sur les mille riens de la vie quotidienne; une endurance jamais en défaut. Il n'y a qu'à regarder leurs mains quand elles ont un certain âge. Et leurs jambes! Et ces fronts, derrière lesquels on sent parfois une sorte d'entétement: car il faut un entétement de mule pour être femme de ménage. Songez qu'elles sont aux prises avec quelque chose d'éternel: la poussière, toujours présente, toujours constante, à l'affût comme le malin. Elles se battent contré la crasse A elles qui aiment tant la propreté — d'etre en tete-à-tête avec elle du matin au soir; de se pencher sur elle le dos en avant, la nuque ployée; de se mettre à genoux pour l'atteindre. Ou, au contraire, de monter sur des tabourets et des échelles et de lever les bras. Et il s'agit de toutes les sortes de crasses; celles qui sont à l'état liquide dans de grands baquets, grises, brunâtres et où trempent la Une belle figure de femme

Henrietta Szold

Le mouvement sioniste a donné essor à un groupe de femmes d'un dévouement infini, qui naissantes avec une abnégation sans pareille, et à des femmes qui ont semé l'esprit de renaissance parmi les communautés juives du monde. L'une d'entre elles se dresse au-dessus de toutes les autres. C'est une femme d'Amérique, qui, aujourd'hui, dans sa quatre-vingt-troisième année, travaille encore sans relâche, mais avec calme et sérénité d'esprit, dans le pays qu'elle a élu pour le sien depuis la dernière guerre. Henrietta Szold, avant de venir elle-même, à soixante ans. en Palestine, avait créé l'organisation Hadassah des femmes juives d'Amérique, qui s'est fixé pour but d'amener le niveau d'hygiène et de anté de la Palestine au niveau de celui qu'on rexige dans le Nouveau-Monde. En 1918, cet organisme envoyait en Palestine, sous le mot d'ordre « Guérissez la fille de mon peuple », une délégation médicale sioniste américaine com-posée de 50 médecins et infirmières; ce fut l'avant-garde des hôpitaux, des services d'hygiène et sociaux pour les enfants, de l'aide mé-dicale et des cliniques infantiles qui virent en-suite le jour dans tout le pays. Sous l'inspira-

mes, et dont notre journal a déjà parlé. Et

dans les conversations particulières, au cours de l'évocation des souvenirs des débuts de l'Alliance, dans les discours au banquet aussi,

l'Alliance, dans les discours au banquet aussi, le mot redouté, honni encore il y a peu detemps, fut cette fois-ci fréquemment prononcé... Il est vrai que les nouvelles de France lui créaient une ambiance toute spéciale!

Il faudrait encore que ce compte rendu mentionnât pour être complet l'aimable accueil des Sociétés zurichoises, l'organisation étudiée qui a évité tous les heurts et les flottements d'une aussi vaste réunion, la soirée familiale, dont la revue jouée par des élèves de l'Ecole sociale fut certainement le clou: certaines scènes, comme celles de l'huissier fédéral jetant dédaigneusement dans la corbaille à papier et au nez de la femme de mé-

fédéral jetant dédaigneusement dans la cor-baille à papier et au nez de la femme de mé-nage les pétitions de l'Alliance, ou celle des dactylos tapant en chœur les textes de ces mêmes pétitions, étaient des trouvailles! Tâ-chons de faire aussi bien à Genève, l'an pro-chain, puisque c'est au nom des Sociétés fé-minines de cette ville que fut apportée une in-vitation pour l'Assemblée de l'Alliance en 1945!

et assurons dès aujourd'hui toutes nos Confé-dérées de notre vœu ardent que, lorsqu'elles se réuniront à nouveau dans la ville de la Société

M. BORNAND

8, Cours de Rive (Angle rue Pierre-Fatio)
Tous genres de meubles en fer et rotin
Téléphone 4.98.07

le choix pour toutes les bourses

Buisson - Paisant S. A.

3, rue du Rhône - Genève

GRANDE MAISON DE BLANC - NOUVEAUTÉS

tion de Henrietta Szold, ces institutions furent accessibles à tous les habitants sans distinction de race ou de crovance.

Lorsque la catastrophe du judaïsme allemand conduisit un nouvel exode dans le pays d'Israël et que tous les Juifs se préoccupaient de sauver les enfants, elle s'imposa la tâche de diriger l'immigration de jeunesse et de préparer les jeunes aux conditions nouvelles dans lesquelles ils auraient à vivre, une fois arrivés au terme de leur exode. Elle organisa un réseau d'organi-sations d'assistance dans tous les pays, et elle voulut connaître individuellement chaque enfant et prendre soin de son bien-être. Dans ses vieux jours, elle fut, comme l'a dit un poète, « un lien entre les jours tissant les générations l'une à l'autre ».

Elle est de la lignée de l'Anglaise Florence Nightingale et de l'Américaine Jane Adams; e elle ajoute à cette combinaison une vertu spiri tuelle hébraïque. Elle est aimée dans le monde entier. L'école de nurses qui fait partie du Centre Médical de l'Université Hébraïque, et dont sont sorties déjà plus de 300 infirmières bien instruites, porte son nom et le perpétuera. Ses enfants par milliers « se lèvent et la bénissent » et son œuvre chante ses louanges 'dans trois continents.

(Informations de Palestine.)

des Nations, cela soit en une année où le cauchemar de guerre sera enfin terminé et la paix enfin rétablie!

#### Electorat féminin ecclésiastique

Le 21 septembre dernier, le Grand Conseil ber-nois a adopté en première lecture la loi qui rend le vote des femmes dans l'Eglise *obligatoire* pour toutes les paroisses du canton, et non pas seule-ment facultatif, selon les préférences de l'une ou de l'autre paroisse, comme cela a été le cas jusqu'à présent. Encore une étape de la marche vers un petit progrès.

Le problème du S.C.F.

(Suite de la 1re page.)

Telles sont les raisons qui touchent de près les femmes. Nous ne saurions dire pourtant qu'elles soient véritablement à la base de l'in-suffisance du volontariat. Car, d'une manière générale; il faut reconnaître que toutes les

ÉCOLE VINET Ecole pour Jeunes Filles — 104° année Classes préparatoires, secondaires et gymnase.

et gymnase.

LAUSANNE - RUE DU MIDI, 13
TÉLÉPHONE 2.44.20

Les fleurs ont leur langage Les plus belles Les plus fraîches se trouvent chez Hirt 4, rue de la Fontaine Tél. 5.01.60

femmes qui le peuvent, servent la patrie, soit dans les S. C. F., soit dans les rangs de la P. A., dans ceux du Service civil féminin et dans les œuvres sociales de l'armée.

Il y a une autre grande opposition à l'engagement des femmes dans les S. C. F.: c'est celle des employeurs. En effet, la grande masse des employées de bureau, d'administration, d'entreprises en général, si elle était recrutable, formerait tout un contingent de forces particulièrement préciuses. « Certes. recrutable, formerait tout un contingent de forces particulièrement précieuses. « Certes, répondent leurs patrons, mais qui fera marcher-nos usines, nos bureaux, quand nous sommes déjà privés de notre personnel masculin ? » C'est là un argument de poids, auquel on répond, du côté de l'armée que si l'on disposait d'effectifs de S. C. F. suffisants, les périodes de relève seraient très courtes. Les employeurs en sont peu convaincus et mettent leur veto à la demande d'engagement de leurs employées.

leur veto à la demande d'engagement de leurs employées.
Tel est, grosso modo, l'état actuel des choses. On a cherché dès lors les moyens de pallier à cette insuffisance du système de l'engagement volontaire. Tout naturellement, on a songé à l'introduction du service obligatoire, étudié spécialement en regard de la situation particulière de la femme. Le projet présenté par des militaires a été écarté et dort dans les cartons du Palais fédéral, car, il avait immédiatement provoqué la réaction des antiféministes, lesquels ont craint que cette mesure n'eût pour corollaire le droit de suffrage féminin.
La mesure envisagée alors a été celle du

La mesure envisagée alors a été celle du droit d'appel, qui consiste dans la faculté ac-cordée aux autorités militaires d'envoyer un ordre de marche à certaines femmes, ou groupes des femmes, et auquel celles-ci sont tenues de répondre. Il s'agirait donc là d'un service militaire obligatoire pour certaines personnes seulement.

seulement.

Ce que cette mesure a d'empirique, d'inéquitable, et d'antidémocratique, est reconnu par ses promoteurs eux-mêmes, qui nous ont déclaré expressément qu'il était fort regrettable d'en venir là, mais que cette voie-ci était la seule qui, en raison du refus d'examiner l'introduction du service obligatoire, leur demeurait ouverte, et qu'ils ne voyaient pas comment, sans cela, remplir la tâche imposée aux S. C. F. D'après ce que nous savons de source sûre, la question est actuellement à l'examen au Département militaire fédéral.



GRANDE MAISON DE BLANC 14, RUE DE Calicoes Angle Rue RIVE Calicoes Verdaine



Quand on a ramassé les toiles d'araignés et tout le fourbi, qu'on a tapé les tapis sur les toits, je me demande de quoi nos poumons sont pleins... Y a qu'à regarder nos mouchoirs. On mouche gris. Les ramoneurs, les charbonniers mouchent noir. Nous, on mouche gris...

vaisselle sale, les casseroles et la serpillière. Celle qui est à l'état solide et qui prend la forme Celle qui est à l'état solide et qui prend la forme de taches sur les parquets et sur les meubles. Et celle à l'état semi-volatil. Cette chose-aérienne, capricieuse, sans poids, qui se glisse partout, prend des tons gris bleu et semble renaître à mesure de ses cendres. Et sachez que la crasse ne se laisse pas faire, qu'elle se glisse sous leurs ongles, dans leurs cheveux, dans leurs narines. Alors elles mouchent gris, comme elles disent. Non pas une fois, de temps en temps, mais chaque jour, du matin au soir.

.Récapitulons : 1 fr. 25 pour les nettoyages de bureaux (1 fr. dans la moyenne des cas). En-core 80 ct. ici et là Mais que dire de ces salaires qu'on paye aux femmes? Et ne me dites pas que, les hommes ont des charges de famille. C'est vrai, mais pas toujours. Et combien de femmes en ont aussi. Non, tout se passe comme si on estimait que les femmes n'ont pas de vie à elles, qu'elles vivent forcément en famille, qu'elles ont forcément ou des parents ou un mari, ou quelque aide leur tombant du ciel... Pourtant beaucoup de femmes sont célibataires, vivent beaucoup de femmes sont célibataires, vivent seules. Il y a des veuves qui ont des enfants; il y en a qui ont des parents à aider et à entretenir. Leur travail devrait toujours leur pèrmettre de gagner complètement leur yie. Or, si je leur demande si elles pourraient s'en tirer seules, sans autres ressources, avec des ménages, elles me répondent négativement pour la plupart. Si elles font des ménages, c'est qu'elles ont des maris qui ne gagnent pas assez, ou quelque rente viagère minuscule, une loge de concierge. En faisant des ménages, elles augmentent un peu leurs maigres ressources Il y en a pourtant qui le font, qui c

Il y en a pourtant qui le font, qui doivent le faire. Celles qui n'ont pas de métier, et qui le faire. Celles qui n'ont pas de métier, et qui ne peuvent compter sur rien, sur personne d'autre que sur elles-mêmes. On les voit partir tôt le matin; elles ont un panier au bras qui contient un vieux tablier, une paire de chaussures usées. Elles acceptent n'importe quoi. On les demande pour les grands nettoyages, cette épreuve qui exige la force du terrassier, les musches de la bébasse et cui source la serificación. cles du bûcheron, et qui pompe les maîtresses de maison lorsqu'elles s'y livrent, les laissant rompues de fatigue pour plusieurs jours. Ou bien elles secondent des bonnes surchargées de tra-vail, qui abandonnent à la femme de ménage l'ouvrage le plus pénible et le plus sale. Ce qui rebute la maîtresses de maison, ce que la bonne ne peut faire, c'est la femme de ménage qui le fera. Gagner sa vie avec ça? Oui, mais combien c'est difficile. Car pour s'en tirer avec des ménages, il faut travailler chaque jour sans en manquer un du matin au soir, il ne faut jamais être malade, jamais avoir un accident. Il faut se passer de médecin, de dentiste, de médicaments. Il ne faudrait pas avoir d'impôts à payer. Il faudrait coudre ses robes soi-même. En un mot, il faudrait n'être qu'une machine, un «aspira-teur à poussière» et ne jamais s'arrêter, c'est-à-dire ne jamais vieillir. Avoir toujours des bras tout neufs, des dos de vingt ans, des poumons

Pourtant, elles vieillissent et, plus que d'autres, et plus complètement que d'autres. Elles disent toutes qu'elles ont mal aux reins, que la plante des pieds leur brûle, qu'elles ont les jambes variqueuses, qu'elles ont de la peine

se baisser, à se relever, à souffler. Et quand elles atteignent soixante ans, soixante-cinq ans, septante-ans? ce serait le moment de rester chez septante-ans? ce serait le moment de rester chez soi? Mais, même avec un loyer de 25 fr. par mois, il faut de l'argent pour vivre. Et ce n'est pas en gagnant toute sa vie 80 ct. ou 1 fr. de l'heure qu'on peut mettre de l'argent de côté pour les vieux jours et la maladie, ces éternelles épées de Damoclès suspendues sur la tête des pauvres. Et que sont, en face du strict nécessaire, les quelques subsides qu'elles peuvent toucher des œuvres existantes?

Ah. je suis sûre qu'il en est qui, une fois

Ah. je suis sûre qu'il en est qui, une foig étendues dans leur lit le soir, après avoir remonté leur réveil, éteint la lumière, s'endorment en rèvant de l'assurance-vieillesse.





# ...A GENÈVE

Tous les combustibles Tourbe, Lignite balkanique, hors contingent Bois 1<sup>er</sup>, choix,

'achètent chez MAROLF & Cie Gare des Eaux-Vives Tél. 4.32.50

# Gabrielle

Bibelots - Objets d'art - Bijoux de fantaisie
POUR VOS CADEAUX

11, Quai des Bergues - GENÈVE

# AINES ET BAS de bébés

### La Pharmacie MARKIEWICZ

24, Corraterie (Vis-à-vis du Cinéma) est la doyenne des pharmacies genevoises.

Se recommande pour l'exécution consciencieuse de toutes ordonnances médicales privées aussi bien que pour les caisses manaldies. Produits de première qualité aux prix les modérés. Pas de personnel non qualifé.

Il est certain que des mesures entrainant l'obligation de faire du service militaire pour les femmes, — que l'étendue de cette obligation soit générale ou limitée, — constituent une dérogation à la Constitution fédérale, et une défogation à la Constitution fédérale, et qu'elles ne devraient en aucun cas être considérées comme durables. Il est souhaitable, de toutes façons, que l'institution du S.C.F. soit examinée à fond et que la position des femmes en regard des organes de défense du pays soit une bonne fois tirée au clair, soit que l'on supprime toute participation féminine aux organisations militaires et paramilitaires (P. A. par exemple), soit que l'on se décide à traiter, dans la légalité, de cette question. La situation actuelle est formée d'une série de mesures, ni chair ni poisson, qui ne satisfait personne.

Rappelons, en effet et pour terminer que le service militaire est déjà obligatoire pour toute une catégorie de femmes. L'ordonnance du Conseil fédéral du 3 août 1939 déclare que les infirmières, gardes-malades, le per-

que les infirmières, gardes-malades, le per-sonnel féminin des organisations sanitaires sont considérés d'office comme engagés vo-lontaires. Or, il est clair que le fait de « conlontaires. Or, il est clair que le fait de « con-sidérer d'office comme engagées volontaires » toute une catégorie des femmes revient à dire que celles-ci sont soumises, bon gré mal gré, à un service militaire obligatoire! Enfin, dans la protection antiaérienne, aujourd'hui inté-grée à l'armée, le service est également obli-gatoire pour les femmes qui ont à répondre à tout ordre de marche exactement comme les hommes.

(Secrétariat féminin suisse).



#### DE-CI, DE-LA

Que peut-on faire chez soi avec un kilowattheure?

Le kilowattheure (kWh), qui représente l'unité de mesure de la quantité d'électricité consommée, est une notion plus difficile à saisir que les unités, courantes (mètre, litre, kilo, etc.). Mais en le transposant en service rendu, on lui donne une « vie » qui le rend d'emblée compréhensible à chacun. Ainsi, avec un kilowattheure, on peut: Dans la maison:

dans la maison:

éclairer la salle à manger pendant 13 heures
avec une lampe de 100 Dlm (Décalumens);
aspirer la poussière pendant 4 heures; cirer les parquets pendant 3 heures ;

#### HORTICULTEUR-FLEURISTE ALBERT PITTET S. A. Marterey 40-46 - LAUSANNE - Téléph. 2.85.11

arthrite, lumbago, névral-e rationnelle de FINIDOL.

Comestibles - Volailles - Conserves Poulets rôtis - Vins et Liqueurs

R. CRISTIN ... Genève

# Tout pour toutes les Ecoles

NEUFS LIVRES D'OCCASION

ACHAT ET ÉCHANGE des livres usagés PAPETERIE

PRIOF
CORRATERIE, 9, sur la terrasse **1** 161 5.63.70



La Bonne Montre

ZBINDEN Coutance, 3 r. Mt-Blanc, 17

ventiler les pièces pendant 20 heures; repasser pendant 4 heures; coudre à la machine pendant 22 heures; éclairer la machine à coudre pendant 65 heu-

allumer son cigare après chaque repas pendant 10 ans.

Dans la cuisine.

s'éclairer pendant 18 heures avec une lampe de 65 Dlm (Décalumens);

préparer pour une personne les trois repas de

la journée; cuire un gâteau pour 10 personnes; cuire un cake de 1 kilo; porter à l'ébullition 9 litres d'eau;

produire 4 kilos de glace pour conserver ses

nettoyer chaque jour 15 couteaux pendant un an. Dans le cabinet de toilette ou à la salle de bain: chauffer l'eau pour sa barbe chaque matin pen-

dant un mois; sécher ses cheveux pendant 3 heures; se friser chaque matin pendant 20 jours;

prendre une douche. Si, parmi ces exemples, il en est à longue Si, parmi ces exemples, n ch ce échéance, la plupart sont tirés de l'existence quotidienne et permettent de se rendre compte du salaire octroyé à la «bonne à tout faire» que l'on a constamment à sa disposition!

#### CANTONDEVAUD

BAS - LINGERIE - TRICOT -ROBES ET BLOUSES COSTUMES ET MANTEAUX

Spécialités

Nouveautés

Exclusivités



RUE DE BOURG, 8 LAUSANNE Tél. 2.42.24

IL FAUT ALLER VOIR NOS VITRINES

#### Le Portail Blanc

WHITE GATES

English Tea-Room and Library

LA TOUR DE PEILZ
Tél. 5.30.27 (23 rte de St-Maurice) Arrêt du tram : "White Gates"

Beau choix de Corsets, Ceintures, Gaines, Soutiens-gorge.

Mesures - Réparations - Transformations

Corsets Gaby 6, Place de l'Ancien-Port

Corsets Gaby
A. BASSIN

Soins de la chevelure Esthétique du visage

# L'INSTITUT DE BEAUTÉ PASCHE, à Vevey

sont toujours les plus recommandés.

EXPÉRIENCE DE PLUS DE 60 ANS

Femmes écrivains d'Outre-Manche.

Bien que les femmes tiennent un rang élevé Bien que les femmes tiennent un rang élevé dans les œuvres d'imagination, et qu'un plus grand nombre d'entre elles saisissent le sens profond de la guerre, aucune n'a enrichi la li-térature de guerre d'un ouvrage vraiment remarquable. Miss Kate Bellamy, venue de la colonie anglaise de Buenos-Aires, a publié un roman, The Cage, décrivant Londres en temps de guerre d'un proint de vue prouvage avec un certain dé-Ine Cage, decrivant Londres en temps de guerre d'un point de vue nouveau, avec un certain détachement. Mais la plupart des femmes de lettres sont déjà connues: E. Arnot Robertson, Phyllis Bottome, Vera Sackville-West, Ethel Mannin. Toutes ont publié des romans qui traitent de divers aspects de la guerre, révélant l'influence professed vielle a correcte une vielle en correcte de la la la la la la projecte. profonde qu'elle a exercée sur elles. La moisson littéraire due à la guerre n'est pas encore très riche, mais ces premiers fruits montrent que la semence de l'inspiration n'a pas encore fini de germer. Ce sont des documents humains sur l'expérience et les aspirations individuelles de ceux qui ont effectivement pris part à un grand conflit mondial.

#### Demandez

#### le MOUVEMENT FÉMINISTE

dans les kiosques de l'

AGENCE NAVILLE

# Savoir éparaner.

c'est s'assurer pour l'avenir. Quiconque entend se rendre indépendant par l'épargne trouvera d'utiles conseils dans notre nouvelle brochure.



BANQUE POPULAIRE SUISSE

# POMPES FUNEBRES OFFICIELLES

de la Ville de Genève, Carouge et Lancy 5. rue de l'Hôtel-de-Ville, 5, au 1°

Téléphone: 4.32.85 (permanent)

EN CAS DE DÉCÈS s'adresser ou téléphoner de suite à l'adresse el-dessus FORMALITÉS GRATUITES

MESDAMES, pour vos vacances l'hôtel

# Helvétie & des Familles MONTREUX

CONFORTABLE

PRIX MODÉRÉS

## HOTEL DE LA PAIX LAUSANNE

La plus belle situation

Son cabaret en vogue

AU COUP DE SOLEIL" avec Edith et Gilles

Floriana Institut pédagogique privé Pontaise 15 — LAUSANNE Nouvelle Direction : E. PIOTET Tél. 2.92.27

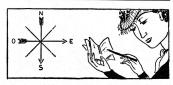
Formation de gouvernantesinstitutrices pour famili

Préparation d'assistantes

pour Homes d'enfants, Colonies de vacances, Maisons de refuge, etc. Professeurs diplômés, Diplômes, Placement des élèves assuré.

# ÉCOLE PARTICULIÈRE

Mesdames PIOTET
Pontaise, 15 - LAUSANNE - Tél. 2.92.27
Classes de 4 a 18 ans - Cours commerciaux
Course of the cou



#### Carnet de la Quinzaine

Samedi 7 octobre

Genève: Union des Femmes, 22, rue Etienne-Dumont, 16 h.: Thé mensuel. — 16 h. 45: Les journées de l'Alliance à Zurich, rapport et impressions par M<sup>Ile</sup> E. Trembley.

Mardi 10 octobre:

Aardi 10 octobre:
FRIBOURO: Congrès du Groupe romand en faveur des enfants difficiles, Université (Auditoire A), II h.: Le Père Girard, son activité et son influence, conférence par M. le professeur Both (Fribourg). — 15 h. 30: La psychologie de Vinternat, par M. le prof. Rossel (Fribourg). — 17 h.: Le scoutisme dans les établissements, par M. Simonet (Genève). — A propos des récompenses, par M. Bourquin (Vennes). — La collaboration entre les établissements et les parents, par Mie de Rahm (Lausanne). — Diner officiel puis soirée récréative.

Mercredi 11 octobre:

FRIBOURG : Suite du Congrès du Groupe ro-mand en faveur des enfants difficiles, 8 h. 30: Le séminaire de pédagogie curative de Fribourg, par le Dr. Spieler, — Visite des établissements de Bellechasse à Sugiez, retour via Neuchâtel.

Vendredi 13 octobre:

CRENEU : Union des travailleurs sociaux, Taverne de la rue de Saussure, 20 h.: Assemblée générale, rapports et propositions. —

— Préparation en vue de l'après-guerre, causerie par Mile B. Hohermuth de la Section genevoise d'aide aux enfants d'émigrés.

— Souper en commun avant la séance.

Samedi 21 octobre:

BENNE: Assemblée générale de la Coopérative de cautionnement «Saffa», au Daheim, 14 h. 15: Assemblée administrative. — 15 h. 30: Quelques travanx actuellement en chantier et projets d'études du Secrétariat féminis suisse, conférence par Mme Ruth Schaer-Robert, (Zurich), avocate et secrétaire de ce Secrétariat.



Imp. H.-P. RICHTER, rue Alfred-Vincent, 10, GENEVE.